# 한국어 예배

주일 오전 11시 한국어와 영어

동시 예배

수요일 중보기도: 오전 11시

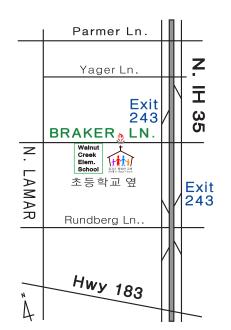
토요일 중보기도: 오전 9시

# **English Services**

Sunday

Worship: 11:00 AM (with Korean)

Wednesday Prayer: 11:00 AM Saturday Prayer: 9:00 AM



## 예수찬양교회 Praise Jesus Church

103 W. Braker Ln. Austin, TX 78753 Ph. (512) 977-9977

Email: kupc@kupc.com

담임목사 *Pastor* Ph. (512) 301-5353

www.praisejesuschurch.net



# 예수창양교회 Praise Jesus Church

# **Hope** Learning Center

2023년 12월 17일



**시편** 100:4

그 문에 들어가며 그 당정에 들어가며 그 이에게 감사하며 그에게 감사하며

### [Psalms 100:4]

Enter into his gates with thanksgiving, [and] into his courts with praise: be thankful unto him, [and] bless his name.

담임: 안일용 목사 Pastor: Il Y. An

103 W. Braker Ln. Austin, TX 78753

## 예배 순서 The Order of Service

Keyboard 반주: 이상인 집사 찬송 Singing (모두 함께 All Together) 광고와 헌금 Announcements & Offering 헌금위원 (Offering Ushers) 신동찬, 신리디아 중보기도 (Intercessory Prayers) (모두 통성기도 Pray in Unison)



231217

# 오늘 한국어와 영어 예배를 함께 드립니다. Bilingual service in English and Korean



설교제목 성경봉독

목 포기할 수 없는 두 누가복음 22:31-32

안일용 목사

Title

Can Not Forsake

Pastor Il An

Reading

Luke 22:31-32

축도 Benediction

안일용 목사

## 교회 소식 / 광고 News & Announcement

★ 어계 오후 2시에 박경태 형계과 박기희 가매가 결혼하였습니다. 준비에 수고가 많으셨던 모든 분들께 진심으로 감사드리며 행복한 결혼을 축하해 주시면 감사하겠습니다. Yesterday, 2 PM, Bro. John Park and Sis. JiHee Park was married. We want to thank all of you who took a part in preparation, and pray for their happy marriage.

★ 내일 오후 2시에 김순이 권사님 장례식과 하관예배를 쿡월든 장례식장에서 드립니다. The funeral & the grave site service for Kim SoonYi Kwonsanim will be at the Cook Walden Funeral Home 14501 N Interstate Hwy 35, Pflugerville, TX 78660 at 2 PM tomorrow.

 생일 축하합니다
 ₩ appy
 December
 Birthdays

 12월
 17)
 박혜진
 23)
 박은희
 30)
 안일용

### 봉사 위원 Ushers

예배일자	장소 Place	헌금 Offering	
12/24/23	성전 Sanctuary	김재선, 손영애	
12/31/23	성전 Sanctuary	신동찬, 신리디아	

### 2023년도 목표 - 성경통독과 1인 전도 2023 Goal - Read Whole Bible & Witness 1 person

1	매일성경	12/17 -	나 3장 - 말 4장
	Daily Bible	12/23	Nah 3 - Mal 4

매주 설교 동영상과 주보는 <u>www.praisejesuschurch.net</u> 에 올라갑니다. Preaching videos and Sunday bulletins are uploaded to <u>www.praisejesuschurch.net</u> every week.

★ 성경통독을 새로 시작하면서 주님의 은혜를 많이 받으시기를 기도합니다. As you start to read the Word of God again this year, may the Lord's grace be with you.

### 기도 Prayers

- ★ 우크라이나전쟁, 이스라엘/팔레스타인 전쟁이 속히 끝이 나도록 Wars in Ukraine and Israel/Palestine would end shortly.
- ★ 한국에 계신 김재선 집사님의 큰형부-폐렴,폐암), 박순영 집사님의 시누이-췌장암과 조카 곽광호, 김미자-척추전방전위증 Brother-in-law (Lung cancer) of Deaconess Chae Graves, Sis-in-law (Pancreatic cancer) & her nephew, Kwak KwangHo.
- ★ 치유와 건강: 김운래 장로님 (어지럼증), 김봉화 권사님, 조기방 집사님, 전삼순 권사님, 한필례 모매님, 박순영 집사님 무릎, 이광복 장로님의 남동생.

For healing and health: UnTae Kim, Thomas Hample's, Judith Hample, Kieran Garvey.

★ 말세의 부흥에 참여하게 하소서 Let us be a part of the revival in the Last Days.

### 지난 주 헌금 Last Week Offerings

십일조 Tithe	Eunice Oxford		
주일 감사 Sun. Offer.	김미자, 김봉화, 김(손)영애, 김운태, 김장환, 김재선,		
	문인철, 박경태, 박순영, 박지희, 신리디아, 신영희,		
	안수희, 엄현옥, 오태진, 이광복, 이상인, 정미선,		
	정미언, Masa Osari, Eunice Oxford, James Oxford		
건축 Build	안미정, 안수희		
선교 Mission	안일용		
기타 Other	Don Pegram, Su Pegram	특별 Special	